



Trolarin Idena úr Fleetwood í Onglandi, sum seint sunnukvöldið kom á Runavík við 61 tonsum — tað mesta toskur. Reiðaríð Marr, ið eigur Idena, hevur tó einki við føroyska Marr at gera.

Mynd: Hilmar Jan

Ikki Marr — men Marr

Runavíkingar tosaðu óført um mánamorgunin, hvør mundi eiga trolaran, ið nú var komin at liggja við bryggju framman fyri Lynfrost.

Trolarin kallaðist nevniliga Idena, og sambært skrásetingarnummarinum frammi á bógnum — FD 325 — skuldi hann verið heimahoyrandi í Eystur-oynni.

Tá tað so vísti seg, at við stórum bókstavum stóð Marr frammanfyri á stýrhúsinum í bæði borð, helt fólk seg hava loyst gátuna:

Óivað var tað fiskasølan Marr í Havn, ið átti.

Men so er kortini ikki. Idena er enskur trolari við heimstaði í Fleetwood á ensku vesturstrondini, og harav koma eisini bókstavirnir FD í skrásetingarnummarinum.

Sosialurinn spurdi annars stjóran í Pf. Marr & Co. í Havn, um nakað samband var millum føroyska Marr og enska Marr. »Nei, einki serligt samband er ímillum, at teir hava sama navn, sum vit,« sigur stjórin, Jóhan Mortensen. »Tað er

helst bert av tilvild, at talan er um sama navn.«

So er tann gátan eisini loyst!

120.000 pund av tosk

Annars kom Idena inn á Runavík heilt seint sunnukvöldið við gott 120.000 pundum — tað mesta góður og hampuliga stórvur toskur — og varð farið undir at landa trolaran tíðliga mánamorgunin.

Hugaligt hjá flakafólkinum at nerta tosk aftur, eftir at upsín hevur domi-

nerað alt flakaarbeiði ta síðstu drúgvu tíðina.

Idena hevði roynt eystanfyri í fyra dagar, men mátti bróta túrin av, tí okkurt maskinbreyt gjørdi vart við seg. Umvælingarnar tóku nakað av tíð, so ikki varð farið avstað aftur fyrr enn fyrradagin. Við Idena eru 13 mans.

Hetta er fjórði trolarin frá Marr-reiðarinum í Fleetwood, sum er á Runavík í ár og landar til Lynfrost. hj.

Eitt satt spæl at vera
VAKURT BRÚNUR alt árið við



Í NATURALIA
EXOTICA eru bert bestu
og reinastu náttúru-
evni — eingi loys-
ingarevni so sum
alkohol/spritt.



Til øll
endamá

EXOTICA 3

Tann »vanliga«. Kann altíð brúkast. Loyvir tær at vera í sólini/solarium 3 ferðir longri enn annars.

EXOTICA 6

Ert tú sólblend/-ur undir nógvari sól við EXOTICA 18, kanst tú sóla tær viðari sum tú vilt við EXOTICA 6. Loyvir tær at vera 6 ferðir longri í sólini enn annars. Hóskandi til okkara bestu sól-likindi.

EXOTICA After Sun

— við menthol og kamfer, veitir við sínum góða anga, linkandi og kølandi evnum, eina vælveru eftir dagsins sólbað, sum bert fæst við EXOTICA.

EXOTICA 18

Brúnkar skjótt og væl og tað rætta at byrja við í sterkastu sól. Tú hvørki rodnar ella hovnar og við EXOTICA 18, fáa eisini tey við lítlum húðar-lítevni veruliga nakað burtur úr at sóla sær. Loyvir tær at vera í sólini 18 ferðir longri enn annars.

— og sjálvsagt er við í røðini EXOTICA sól-hár-verjuevni.

Bileggingar og nærri
upplýsingar

Tlf. 11012

millum kl. 12 og 13
og 18 og 19

Góðtaka somu løn

Fakfeløgini, sum hava sáttmála við landsstýrið, ganga við til at leingja sáttmálarnar óbroyttar

Mikudagin sendu fakfeløgini, sum hava sáttmála við landsstýrið, landsstýrinum bræv við krøvum sínum til nýggjan sáttmála.

Feløgini siga í brævinum, at sum búskaparlaga stóðan er í landinum, ganga tey við til at leingja sáttmálan óbroyttan.

Munnliga hava tey fingið svar aftur úr Tinganesi, at landsstýrið vil hava fund við feløgini. Hesin fundur verður týsdagin.

Tey eru 23 fakfeløg, sum hava funnið saman og hava felags samráðingar um nýggjar sáttmálar við landsstýrið.

Herfyri søgdu tey, at lønarkrav teirra fór at verða 6-8%, ið svarar til reallønarniðurgongdina.

Hetta krav fataðu nóg sum eina provokation. Og tað var eisini ein provokation fyri at vísa á, hvussu nóg realønin er fallin seinastu nógvu árin — eisini tá lønarupphæddin vaks — og ein provokation móti landsstýrinum, sum kallaði feløgini til fundar mitt undir politisku samráðingunum í Tinganesi.

— Vit upplivdu tað sum, at landsstýrið ætlaði at draga

feløgini upp í semjuna, ið gerast skuldi, sigur Hartvig Hansen, formaður í Starvs-mannafelagnum.

Hann veit ikki, hvat landsstýrið miðar eftir við nýggju sáttmálanum. Einkin er frætt aftur um lønarniðurskurð. Tey 23 fakfeløgini hava boðað landsstýrinum frá, at tey ikki góðtaka nakra skipan við frívikum uttan løn.

— Men vit hava bjóðað okkum til at finna fram til sparringar innanfyri verandi sáttmálar, sigur Hartvig Hansen.

randi

Eyðkvæmislinjan

svarar alt samdøgrið á tlf. 18820.

Týsdagar kl. 16.00—18.00 fæst persónlig ráðgeving og serligir spurningar verða svaraðir.

Kvinnuhúsið

Ráðgevingin hjá Kvinnuhúsinum er opin hvønn hósdag frá kl. 19.00—21.00, inngongd hjá KFUM, undir Pisuvørða 2, ella á tlf. 17200.

Kvinnuhúsið er opið gerandisdagar frá kl. 15.30—17.30. Telefonin, 17200, svarar hvønn dag frá kl. 15.30—7.00 á morgni.



Bergmenn

eru altíð til reiðar at spæla til veitslur og annað.

Tlf. 13961